



A limpeza e manutenção por parte do utilizador não deverão ser feitas por crianças a não ser que tenham mais de 8 anos e sejam supervisionadas.

Informação básica

Este carregador dispõe de 4 modos de carregamento diferentes, controlados pelo botão 'Mode'.

O botão 'Mode' fica bloqueado após 2 min.; a reanimação é possível através da remoção de todas as baterias ou através da interrupção da alimentação de corrente. Todas as funções do visor são controladas pelo botão 'Display'.

Descrição dos modos de carga

Charge = Carregamento (definição padrão)
Discharge = Descarga
Refresh = Atualizar baterias (até 5 repetições)
Test = Verificação da bateria / determinar capacidade

Descrição dos modos de exibição

Fig. 1a) sem baterias
Fig. 1b) carga completa
Fig. 1c) conteúdo de carga em mA
Fig. 1d) tempo em hh:mm
Fig. 1e) voltagem da bateria em V
Fig. 1f) capacidade de descarga em mAh
Fig. 1g) bateria errada / defeituosa

Utilização do carregador

Figura 1: O carregador pode ser utilizado em todo o mundo. Eventualmente será necessário um adaptador específico para o país. Ligue o cabo.

Figura 2: Inserir as baterias.

Pressione a respetiva seta de tocar em ambos os contatos.

Figura 3:

a) Modo de carregamento
Premir o botão 'Mode' até que seja exibido 'CHARGE', a bateria será carregada.
b) Modo de descarga
Premir o botão 'Mode' até que seja exibido 'DISCHARGE', a bateria será descarregada.
c) Modo de actualização
Premir o botão 'Mode' até que seja exibido 'REFRESH', a bateria será descarregada e carregada até a capacidade deixar de aumentar (até 5x).

d) Modo de teste

Premir o botão 'Mode' até que seja exibido 'TEST', a bateria será carregada / descarregada / carregada.
A capacidade e 'FULL' serão exibidas alternadamente.
O modo 'c' e 'd' levam a tempo de carga mais prolongados.
A função de controlo de carga protege as pilhas recarregáveis contra sobrecarga.
Retirar as pilhas depois de desligar o carregador da corrente.

Figura 4: Modo de carregamento 5V-USB

Símbolo USB a piscar = a carregar

1) Proteção do ambiente
Para evitar problemas no ambiente e para a saúde, causados por substâncias perigosas presentes nos equipamentos eletrónicos e elétricos, os equipamentos identificados com este símbolo não podem ser eliminados junto com o lixo doméstico não separado, devendo ser encaminhados para reciclagem ou reciclagem. Para mais informações sobre reciclagem, consulte os serviços municipais.

PL

Bezpieczeństwo

► Niebezpiecznym obrazem! Baterie galvaniczne (jednorazowego użytku) mogą eksploatować podczas ładowania. Ładować tylko akumulatory Ni-MH, nie ładować baterii galvanicznych (tak jak alkalicznych, cynkowo-węglowych). ► zastosowania funkcja wyłączenia zabezpieczającego / funkcja wyłączenia minus delta-V ► Nagrzewanie się akumulatorów podczas ładowania jest normalnym zjawiskiem. ► W ładnym stanie nie ładować akumulatorów składowanych / uszkodzonych lub takich, z których wychodzi elektrolit. ► Akumulatorów nie otwierać, nie zwierać i nie wrzucać do ognia. ► W razie uszkodzeń/lusterek skontaktować się ze sprzedawcą VARTA.

► Uważajcie! Urządzenie może być używane przez dzieci w wieku powyżej 8 lat i przez osoby o ograniczonej sprawności fizycznej, czuciowej lub umysłowej lub pozbawionych doświadczenia lub wiedzy, jeżeli są one pod nadzorem lub wczesniej otrzymaną instrukcję dotyczącą obsługi urządzenia i zonej możliwości zagrożenia, którym mogą podlegać.

► Proszę! Dzieci nie powinny bawić się urządzeniem.
► Produkcja i konserwacja nie mogą być wykonywane przez dzieci, chyba że mają powyżej 8 lat i są nadzorowane.

Informacje podstawowe

Ładowarka ma 4 rodzaje trybów ładowania, które można wybrać za pomocą przycisku 'MODE' (Tryb). Przycisk 'Mode' (Tryb) blokuje się po 2 min., ponownie jego uruchomienie wymaga wyłączenia wszystkich baterii lub chwilowego odłączenia zasilania. Wszystkie funkcje wyświetlania można wybrać za pomocą przycisku 'Display' (Wyświetlenie).

Opis trybów ładowania

Charge (Ładuj) = ładowanie (ustawienie domyślne)
Discharge (Roźładuj) = rozładowanie baterii (do 5 powtórzeń)
Test = kontrola baterii / określenie pojemności

Opis trybów wyświetlania

Rys. 1a) brak baterii
Rys. 1b) ładowanie zakończono
Rys. 1c) prząd ładowania w mA
Rys. 1d) czas w formacie hh:mm
Rys. 1e) napięcie baterii w V
Rys. 1f) obciążność udarowa w mAh
Rys. 1g) nieoprawność / uszkodzona bateria

Opis trybów wyświetlania

Charge (Ładuj) = ładowanie (ustawienie domyślne)
Discharge (Roźładuj) = rozładowanie baterii (do 5 powtórzeń)
Test = kontrola baterii / określenie pojemności

Rys. 1a) brak baterii

Rys. 1b) ładowanie zakończono

Rys. 1c) prząd ładowania w mA

Rys. 1d) czas w formacie hh:mm

Rys. 1e) napięcie baterii w V

Rys. 1f) obciążność udarowa w mAh

Rys. 1g) nieoprawność / uszkodzona bateria

Opis trybów wyświetlania

Charge (Ładuj) = ładowanie (ustawienie domyślne)
Discharge (Roźładuj) = rozładowanie baterii (do 5 powtórzeń)
Test = kontrola baterii / określenie pojemności

Opis trybów wyświetlania

Rys. 1a) brak baterii

Rys. 1b) ładowanie zakończono

Rys. 1c) prząd ładowania w mA

Rys. 1d) czas w formacie hh:mm

Rys. 1e) napięcie baterii w V

Rys. 1f) obciążność udarowa w mAh

Rys. 1g) nieoprawność / uszkodzona bateria

Opis trybów wyświetlania

Charge (Ładuj) = ładowanie (ustawienie domyślne)
Discharge (Roźładuj) = rozładowanie baterii (do 5 powtórzeń)
Test = kontrola baterii / określenie pojemności

Opis trybów wyświetlania

Rys. 1a) brak baterii

Rys. 1b) ładowanie zakończono

Rys. 1c) prząd ładowania w mA

Rys. 1d) czas w formacie hh:mm

Rys. 1e) napięcie baterii w V

Rys. 1f) obciążność udarowa w mAh

Rys. 1g) nieoprawność / uszkodzona bateria

Opis trybów wyświetlania

Charge (Ładuj) = ładowanie (ustawienie domyślne)
Discharge (Roźładuj) = rozładowanie baterii (do 5 powtórzeń)
Test = kontrola baterii / określenie pojemności

Opis trybów wyświetlania

Rys. 1a) brak baterii

Rys. 1b) ładowanie zakończono

Rys. 1c) prząd ładowania w mA

Rys. 1d) czas w formacie hh:mm

Rys. 1e) napięcie baterii w V

Rys. 1f) obciążność udarowa w mAh

Rys. 1g) nieoprawność / uszkodzona bateria

Opis trybów wyświetlania

Charge (Ładuj) = ładowanie (ustawienie domyślne)
Discharge (Roźładuj) = rozładowanie baterii (do 5 powtórzeń)
Test = kontrola baterii / określenie pojemności

Opis trybów wyświetlania

Rys. 1a) brak baterii

Rys. 1b) ładowanie zakończono

Rys. 1c) prząd ładowania w mA

Rys. 1d) czas w formacie hh:mm

Rys. 1e) napięcie baterii w V

Rys. 1f) obciążność udarowa w mAh

Rys. 1g) nieoprawność / uszkodzona bateria

Opis trybów wyświetlania

Charge (Ładuj) = ładowanie (ustawienie domyślne)
Discharge (Roźładuj) = rozładowanie baterii (do 5 powtórzeń)
Test = kontrola baterii / określenie pojemności

Opis trybów wyświetlania

Rys. 1a) brak baterii

Rys. 1b) ładowanie zakończono

Rys. 1c) prząd ładowania w mA

Rys. 1d) czas w formacie hh:mm

Rys. 1e) napięcie baterii w V

Rys. 1f) obciążność udarowa w mAh

Rys. 1g) nieoprawność / uszkodzona bateria

Opis trybów wyświetlania

Charge (Ładuj) = ładowanie (ustawienie domyślne)
Discharge (Roźładuj) = rozładowanie baterii (do 5 powtórzeń)
Test = kontrola baterii / określenie pojemności

Opis trybów wyświetlania

Rys. 1a) brak baterii

Rys. 1b) ładowanie zakończono

Rys. 1c) prząd ładowania w mA

Rys. 1d) czas w formacie hh:mm

Rys. 1e) napięcie baterii w V

Rys. 1f) obciążność udarowa w mAh

Rys. 1g) nieoprawność / uszkodzona bateria

Opis trybów wyświetlania

Charge (Ładuj) = ładowanie (ustawienie domyślne)
Discharge (Roźładuj) = rozładowanie baterii (do 5 powtórzeń)
Test = kontrola baterii / określenie pojemności

Opis trybów wyświetlania

Rys. 1a) brak baterii

Rys. 1b) ładowanie zakończono

Rys. 1c) prząd ładowania w mA

Rys. 1d) czas w formacie hh:mm

Rys. 1e) napięcie baterii w V

Rys. 1f) obciążność udarowa w mAh

Rys. 1g) nieoprawność / uszkodzona bateria

Opis trybów wyświetlania

Charge (Ładuj) = ładowanie (ustawienie domyślne)
Discharge (Roźładuj) = rozładowanie baterii (do 5 powtórzeń)
Test = kontrola baterii / określenie pojemności

Opis trybów wyświetlania

Rys. 1a) brak baterii

Rys. 1b) ładowanie zakończono

Rys. 1c) prząd ładowania w mA

Rys. 1d) czas w formacie hh:mm

Rys. 1e) napięcie baterii w V

Rys. 1f) obciążność udarowa w mAh

Rys. 1g) nieoprawność / uszkodzona bateria

Opis trybów wyświetlania

Charge (Ładuj) = ładowanie (ustawienie domyślne)
Discharge (Roźładuj) = rozładowanie baterii (do 5 powtórzeń)
Test = kontrola baterii / określenie pojemności

Opis trybów wyświetlania

Rys. 1a) brak baterii

Rys. 1b) ładowanie zakończono

Rys. 1c) prząd ładowania w mA

Rys. 1d) czas w formacie hh:mm

Rys. 1e) napięcie baterii w V

Rys. 1f) obciążność udarowa w mAh

Rys. 1g) nieoprawność / uszkodzona bateria

Opis trybów wyświetlania

Charge (Ładuj) = ładowanie (ustawienie domyślne)
Discharge (Roźładuj) = rozładowanie baterii (do 5 powtórzeń)
Test = kontrola baterii / określenie pojemności

Opis trybów wyświetlania

Rys. 1a) brak baterii

Rys. 1b) ładowanie zakończono

Rys. 1c) prząd ładowania w mA

Rys. 1d) czas w formacie hh:mm

Rys. 1e) napięcie baterii w V

Rys. 1f) obciążność udarowa w mAh

Rys. 1g) nieoprawność / uszkodzona bateria

Opis trybów wyświetlania

Charge (Ładuj) = ładowanie (ustawienie domyślne)
Discharge (Roźładuj) = rozładowanie baterii (do 5 powtórzeń)
Test = kontrola baterii / określenie pojemności

Opis trybów wyświetlania

Rys. 1a) brak baterii

Rys. 1b) ładowanie zakończono

Rys. 1c) prząd ładowania w mA

Rys. 1d) czas w formacie hh:mm

Rys. 1e) napięcie baterii w V

Rys. 1f) obciążność udarowa w mAh

Rys. 1g) nieoprawność / uszkodzona bateria

Opis trybów wyświetlania

Charge (Ładuj) = ładowanie (ustawienie domyślne)
Discharge (Roźładuj) = rozładowanie baterii (do 5 powtórzeń)
Test = kontrola baterii / określenie pojemności

Opis trybów wyświetlania

Rys. 1a) brak baterii

Rys. 1b) ładowanie zakończono

Rys. 1c) prząd ładowania w mA

Rys. 1d) czas w formacie hh:mm

Rys. 1e) napięcie baterii w V

Rys. 1f) obciążność udarowa w mAh

Rys. 1g) nieoprawność / uszkodzona bateria

Opis trybów wyświetlania

Charge (Ładuj) = ładowanie (ustawienie domyślne)
Discharge (Roźładuj) = rozładowanie baterii (do 5 powtórzeń)
Test = kontrola baterii / określenie pojemności

Opis trybów wyświetlania

Rys. 1a) brak baterii

Rys. 1b) ładowanie zakończono

Rys. 1c) prząd ładowania w mA

Rys. 1d) czas w formacie hh:mm

Rys. 1e) napięcie baterii w V

Rys. 1f) obciążność udarowa w mAh

Rys. 1g) nieoprawność / uszkodzona bateria

Opis trybów wyświetlania

Charge (Ładuj) = ładowanie (ustawienie domyślne)
Discharge (Roźładuj) = rozładowanie baterii (do 5 powtórzeń)
Test = kontrola baterii / określenie pojemności

Opis trybów wyświetlania

Rys. 1a) brak baterii

Rys. 1b) ładowanie zakończono

Rys. 1c) prząd ładowania w mA

Rys. 1d) czas w formacie hh:mm

Rys. 1e) napięcie baterii w V

Rys. 1f) obciążność udarowa w mAh

Rys. 1g) nieoprawność / uszkodzona bateria

Opis trybów wyświetlania

Charge (Ładuj) = ładowanie (ustawienie domyślne)
Discharge (Roźładuj) = rozładowanie baterii (do 5 powtórzeń)
Test = kontrola baterii / określenie pojemności

Opis trybów wyświetlania

Rys. 1a) brak baterii

Rys. 1b) ładowanie zakończono

Rys. 1c) prząd ładowania w mA

Rys. 1d) czas w formacie hh:mm

Rys. 1e) napięcie baterii w V

Rys. 1f) obciążność udarowa w mAh

Rys. 1g) nieoprawność / uszkodzona bateria

Opis trybów wyświetlania

Charge (Ładuj) = ładowanie (ustawienie domyślne)
Discharge (Roźładuj) = rozładowanie baterii (do 5 powtórzeń)
Test = kontrola baterii / określenie pojemności

Opis trybów wyświetlania

Rys. 1a) brak baterii

Rys. 1b) ładowanie zakończono

Rys. 1c) prząd ładowania w mA

Rys. 1d) czas w formacie hh:mm

Rys. 1e) napięcie baterii w V

Rys. 1f) obciążność udarowa w mAh

Rys. 1g) nieoprawność / uszkodzona bateria

Opis trybów wyświetlania

Charge (Ładuj) = ładowanie (ustawienie domyślne)
Discharge (Roźładuj) = rozładowanie baterii (do 5 powtórzeń)
Test = kontrola baterii / określenie pojemności

Opis trybów wyświetlania

Rys. 1a) brak baterii

Rys. 1b) ładowanie zakończono

Rys. 1c) prząd ładowania w mA

Rys. 1d) czas w formacie hh:mm

Rys. 1e) napięcie baterii w V

Rys. 1f) obciążność udarowa w mAh

Rys. 1g) nieoprawność / uszkodzona bateria

Opis trybów wyświetlania

Charge (Ładuj) = ładowanie (ustawienie domyślne)
Discharge (Roźładuj) = rozładowanie baterii (do 5 powtórzeń)
Test = kontrola baterii / określenie pojemności

Opis trybów wyświetlania